













# Stadt-Zeitung

Halle, den 8. April

## Spaziergang am 8. April.

Er: „Na, du aber bist Emma, ich fühl gerade die Sonne auf meiner Haut. Wenn du nader-  
hin so lange mit Anisobala rumhängst, bis sie  
wider eingetroffen ist, verdammt bald's ja über-  
haupt kein Glück, daß wir uns nicht ausmachen.“  
Sie: „Du bist ein Schwarm mit mir, nicht wahr?“  
Er: „Ja, das ist doch ganz klar im Hinblick,  
wo de l'ouïe gegen so empfindlich machen jeden  
guten Anisobalberichter über dein Bild.“  
Sie: „Du bist gloume, es ist grade wider die Gran-  
melldörner im Anisobal. Gucke doch bloß an diesen  
um Giebelhäuser 'naus, da kommt's goldbraun-  
gloume, das ist gerade mitgekommen. Das geht  
mit gepulvert mit dem Anisobal. Das geht mit  
Er: „A, aber warum denn nur ruhig losram-  
meln, Emma. Wenn wir doch gar nicht wollen, dann  
darfste mir dich im Anisobal überhört nicht aus  
der Bäumege rauskommen.“  
Sie: „Na, wenn du meinst, leierst mir dich los.  
Daher denn ein frisches Aufsehen einrichtend,  
mit Anisobal.“  
Er: „Allesmal, komm nur zu Anisobal — doch dich  
aus!“  
Sie: „Du guck doch, ich grüß dich herzlich, was  
ich mit der Anisobalgerichte ich schmeiß  
'nunter.“  
Er: „Sob nur, darüber kommt doch im Schwarm.  
Du außerdem bist vorne in der guten Schwarm, ich  
wider de l'ouïe Sonne, da hab ich dich, doch dich,  
's wird wider halle.“  
Sie: „Allo, ich bin, ich will ge Giebelberdärmer  
in der rufft mir und mir, Anisobal mit mein's Schil-  
fel zuzulassen, mit Anisobal.“  
Er: „Ja, ja, mach's dich bloß Anisobal 'naus, ich  
de Bräde, noch ich dich dich ab und achte immer  
noch.“  
Sie: „Halle doch dich eingeleitet? Wasche  
leierst dich, aber ich bin Brom.“  
Er: „Brom, Brom, mir ich ich fernumman-  
dage verdammt, das ist doch ganz klar im Hinblick,  
wo de l'ouïe gegen so empfindlich machen jeden  
guten Anisobalberichter über dein Bild.“  
Sie: „Du bist gloume, es ist grade wider die Gran-  
melldörner im Anisobal. Gucke doch bloß an diesen  
um Giebelhäuser 'naus, da kommt's goldbraun-  
gloume, das ist gerade mitgekommen. Das geht  
mit gepulvert mit dem Anisobal. Das geht mit  
Er: „A, aber warum denn nur ruhig losram-  
meln, Emma. Wenn wir doch gar nicht wollen, dann  
darfste mir dich im Anisobal überhört nicht aus  
der Bäumege rauskommen.“  
Sie: „Na, wenn du meinst, leierst mir dich los.  
Daher denn ein frisches Aufsehen einrichtend,  
mit Anisobal.“  
Er: „Allesmal, komm nur zu Anisobal — doch dich  
aus!“  
Sie: „Du guck doch, ich grüß dich herzlich, was  
ich mit der Anisobalgerichte ich schmeiß  
'nunter.“  
Er: „Sob nur, darüber kommt doch im Schwarm.  
Du außerdem bist vorne in der guten Schwarm, ich  
wider de l'ouïe Sonne, da hab ich dich, doch dich,  
's wird wider halle.“  
Sie: „Allo, ich bin, ich will ge Giebelberdärmer  
in der rufft mir und mir, Anisobal mit mein's Schil-  
fel zuzulassen, mit Anisobal.“  
Er: „Ja, ja, mach's dich bloß Anisobal 'naus, ich  
de Bräde, noch ich dich dich ab und achte immer  
noch.“  
Sie: „Halle doch dich eingeleitet? Wasche  
leierst dich, aber ich bin Brom.“

## Arbeitsvertrag auf dem Riedelplatz.

Die Arbeiter haben gestern ihren Arbeitsvertrag auf dem Riedelplatz erneuert. Der Führer des Arbeitervereins ist Herr...  
Der Führer des Arbeitervereins ist Herr...  
Der Führer des Arbeitervereins ist Herr...

## Ein Motorrad raft auf den Bürgerfest.

Heute Nacht gegen 1.30 Uhr wurde in der Or. Urtischstraße vor dem Grundstück Nr. 60 ein Motorrad...  
Heute Nacht gegen 1.30 Uhr wurde in der Or. Urtischstraße vor dem Grundstück Nr. 60 ein Motorrad...  
Heute Nacht gegen 1.30 Uhr wurde in der Or. Urtischstraße vor dem Grundstück Nr. 60 ein Motorrad...

## Alterhand Merkmüdigkeiten.

Tragbilde eines alten Künstlers. — Wie man zu einem Hausfriedensbruch kommen kann. — Ein Schöpfung als Beweismittel.

Der Herr H. hat bessere Tage gesehen. Sogar jetzt, da er in abgegrauter Kleidung vor Gericht stand, da er...  
Der Herr H. hat bessere Tage gesehen. Sogar jetzt, da er in abgegrauter Kleidung vor Gericht stand, da er...  
Der Herr H. hat bessere Tage gesehen. Sogar jetzt, da er in abgegrauter Kleidung vor Gericht stand, da er...

## Keramik Halle-Giebichenheim.

Freiherr v. Pechmann spricht in Halle. — Arbeitsgemeinschaft Kunstgewerkschaft Giebichenheim und Porzellanmanufaktur Berlin. — Ziele und materielle Werte.

Bekanntlich besteht zwischen der Kunstgewerkschaft Giebichenheim und der Porzellanmanufaktur Berlin eine Arbeitsgemeinschaft...  
Bekanntlich besteht zwischen der Kunstgewerkschaft Giebichenheim und der Porzellanmanufaktur Berlin eine Arbeitsgemeinschaft...  
Bekanntlich besteht zwischen der Kunstgewerkschaft Giebichenheim und der Porzellanmanufaktur Berlin eine Arbeitsgemeinschaft...

## 50 Jahre im Dienste der Lebenden.

Am Sonntag feierten im Diakonissenhaus sehr zahlreiche Gäste...  
Am Sonntag feierten im Diakonissenhaus sehr zahlreiche Gäste...  
Am Sonntag feierten im Diakonissenhaus sehr zahlreiche Gäste...

## Tragödie der Hemmungslosigkeit.

In der Straßenszene ist am Montag abend der fast 70jährige Arbeiter...  
In der Straßenszene ist am Montag abend der fast 70jährige Arbeiter...  
In der Straßenszene ist am Montag abend der fast 70jährige Arbeiter...

## In die Galle gegangen.

Heute früh gegen 6.30 Uhr prang ein 20jähriger Mann beim Gießen...  
Heute früh gegen 6.30 Uhr prang ein 20jähriger Mann beim Gießen...  
Heute früh gegen 6.30 Uhr prang ein 20jähriger Mann beim Gießen...

## 31 Verkehrsunfälle im März.

Von Monat März wurden von der halleischen Schutzpolizei 31 Verkehrsunfälle festgestellt...  
Von Monat März wurden von der halleischen Schutzpolizei 31 Verkehrsunfälle festgestellt...  
Von Monat März wurden von der halleischen Schutzpolizei 31 Verkehrsunfälle festgestellt...

## Wetter-Beobachtungen des Landwirtschaftlichen Institutes der Univ. Halle.

Wetter	Windrichtung	Windstärke	Wolken	Temperatur	Luftfeuchtigkeit	Barometer	Windrichtung	Windstärke	Wolken	Temperatur	Luftfeuchtigkeit	Barometer
April 1.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 2.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 3.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 4.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 5.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 6.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 7.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 8.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 9.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 10.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 11.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 12.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 13.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 14.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 15.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 16.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 17.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 18.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 19.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 20.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 21.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 22.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 23.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 24.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 25.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 26.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 27.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 28.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 29.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0
April 30.	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0	SW	2-3	1-2	10.0	75	1015.0

## Öffentliche Veranstaltungen.

Reiseführer. „Reiseführer“, Romische Epochen...  
Reiseführer. „Reiseführer“, Romische Epochen...  
Reiseführer. „Reiseführer“, Romische Epochen...

## Die blaue Majaz.

Ein großartiger Weg zur Ostertide...  
Ein großartiger Weg zur Ostertide...  
Ein großartiger Weg zur Ostertide...





# Auflösung der Eisenbahnwerkstätte Budau

### Hilfsmassnahmen für die entlassenen Arbeitskräfte.

**Magdeburg.** Von zufälliger Stelle wird mitgeteilt: Die Reichsbahn hat Ende Februar eine Entlassung der Beschäftigten bei der Ausbesserungsarbeiten angeordnet. Diese Massnahme ergab sich jedoch nicht aus der Finanzlage den Ausgaben der Werkstätten anzupassen. Es ist daher notwendig geworden, die Arbeit in den Werkstätten auf das äusserste einzusparen und die Beschäftigten in den Reichsbahnausbesserungswerken und den Ausbesserungsstellen der Bahnbetriebe und Bahnbetriebsmaschinenwerke durch Entlassung von Werkstättenarbeitern zu verringern.

Den zur Entlassung kommenden Werkstättenarbeitern wird angeboten werden, in die Bauunternehmung als Mitarbeiter überzutreten, soweit dies möglich ist. Ferner wird den Arbeitern ein Übergangsgeld gewährt, das bei verheirateten Arbeitern, die mehr als 30 Jahre bei der Reichsbahn beschäftigt waren, die Höhe des Lohnes für 84 Tage erreicht. Außerdem erhalten die Arbeiter innerhalb von sechs Monaten nach ihrem Austritt ein Arbeitslosengeld bis zu einer Höhe von 200 Reichsmarkern zum Aufsuchen von Arbeitsstellen.

In Magdeburg wird von dieser Massnahme die Betriebsabteilung Magdeburg-Budau des Reichsbahnausbesserungswerks Braunschweig betroffen, die vollständig aufgelöst wird.

## Diebes- und Gehehnerst ausgehoben.

Zahlreiche Eisenbahnstationen angefahren. **Magdeburg.** Seit längerer Zeit wurden in Brandenburg fortgesetzt Expresszug und Gepäckleistungen, die hauptsächlich Konfektionsware enthielten, beschlagnahmt, ohne dass es gelang, den Täter zu ermitteln. Den Beschäftigten ist hierdurch ein großer Schaden entstanden. Die Reichsbahnleitung in Magdeburg leitete Maßnahmen ein, denen es gelang, ihn zu ermitteln. In seiner Bestrafung in Magdeburg wurde erhebliches Diebstahl, Diebstahl aus Altschrank, Kisten, Gardinen, Schränken, Schmuck, Unterwäsche, Handtaschen etc. in der Brandurkunde konnte nicht einwandfrei festgestellt werden; aufsehend schaltet jedoch vorläufige Brandurkunde aus.

## Wichter überzeugen sich von Verkehrsmöglichkeiten.

**Rembrandt.** Ein etwa zehnjähriges Automobilisten unternehmern der Rembrandter Automobilfabrik in der letzten Woche mit Vertretern richtigerlicher Behörden und der Eisenbahnverwaltung eine Fahrt nach Halle, die den Wichtern die Schwierigkeiten des Verkehrs vor Augen führen sollte. Die Wagenführer wurden unterwegs aufmerksam gemacht auf gefährliche

Verkehrsmöglichkeiten sowie auf falsch fahrende Radfahrer und Fußgänger, unachtsame Fußgänger, dienendes Personal der Fernbahn, Fahrgäste ohne Radfahrer und viele andere Bemerkungen, die alle eine geliche Verkehrsregeln der Radfahrer voraussetzen.

**Rembrandt.** Aus der Volkshochschule werden fünf Klassen und ein Wochenentkurse. Aufgenommen wurden neun Knaben und neun Mädchen.

# Großfeuer im Kühlhaus.

### Weniger Hunderttausend RM. Brandschaden. — Zwei Feuerwehrleute verlegt.

**Leipzig.** Wie gestern bereits in einem Teil unserer Auflage berichtet, brach am bisher noch ungeklärte Weise im Dachstuhl des einer Affengeheißelgehäusen Kühlhauses in der Lagerstraße auf dem Gelände der Güterabfertigung des Leipziger Hauptbahnhofes gegen 9 Uhr ein Großfeuer aus, das in den dort lagernden Zerkohlfässern rasche Ausbreitung fand. Die Flammen wuchsen bis ins Innere der Stadt fort. Gewaltige Rauchmassen lagerten über dem ganzen Viertel.

Die Bekämpfung des Brandes, die durch drei Feuerlöcher vorgenommen wurde, gelangte erst infolge starken Windes anherbeizuführen. Die Feuerwehr konnte dem Brand nur von außen her über mechanische Leitern beikommen.

Nach mehrstündiger Arbeit gelang es der Feuerwehr, den Brand auf seinen Herd zu beschränken und die Gefahr für eine weitere Ausbreitung des Feuers zu beseitigen.

Bei den Löscharbeiten wurden zwei Feuerwehrleute durch Stöße zusammen im Gesicht und an den Händen verletzt und mussten ins Krankenhaus gebracht werden.

Nur der Dachstuhl ist unbeschädigt. Innerhalb ist der Gebäudeteil ziemlich zerstört und wird auf mehrere Hunderttausend RM. zu schätzen sein, während der Brandschaden gering ist. Die Brandurkunde konnte nicht einwandfrei festgestellt werden; aufsehend schaltet jedoch vorläufige Brandurkunde aus.

**FAHREN SIE IHN MIT 110 AUF FREIER STRETCKE**



Am Steuer des Oakland 8 genießen Sie das Volleffektiv geringeren Tempo. Der nächste Händler gibt Ihnen gern Gelegenheit, den neuen Oakland 8 unverbindlich auf einer Probefahrt kennenzulernen.

## Zodestrich aus dem eigenen Jagdgebiet.

**Delitzsch.** Der Landwirt H. aus Neuden ist auf tragliche Weise ums Leben gekommen. Er war in der Fröhe mit seiner Schrotflinte auf die Felder gegangen, angeblich um herumlagernde Hasen zu erschlagen. Beim Ueberprüfen eines Grabens soll ein Schuss losgegangen sein, der H. in das Herz drang und seinen sofortigen Tod zur Folge hatte.

## Die Vergnügungsfahrer für sich fassiert.

Verhaftung eines angetrunkenen Polizeibeamten. **Weißenfels.** Der beim Polizeirevier I in der Altstadt tätige Polizeimeister Ed. ist gestern wegen größerer Unterschlagungen verhaftet worden. Sch. hatte die Vergnügungsfahrer unter sich und hat die Beträge der in vielen Fällen seit langer Zeit unterschlagen. Er hat zwar von seiner vorgelegten Höhe eine Partie Marken gelöst und bezahlt, hat aber nur ganz selten für die Polizeibeamten die längeren Markenscheine benutzt. Den jeweiligen Schein zu 5 bzw. 10 RM. hat er dann nicht mit den entsprechenden Marken bezahlt und das beschlagnahmte für sich behalten. Da der Verhaftete seit langer Zeit nicht gesehen ist, ist der unterschlagene Betrag nicht unbekundet. Jetzt wurden die Betrüger durch einen Zufall erwischt.

## Vorbereitung des Wetter bis 10. April abds.

Nach am Dienstag war es im Bezirk abds. trüblich mit Nebel und am Nordrand der Gebirge kam es sogar zu Stauregen. Die Temperatur stieg in Magdeburg nur auf 8 Grad an, da infolge einer hohen Wolkendecke lediglich Sonnenschein aufgeschleudert war. Das Nordwestgebiet, das sich von Frankreich bis zum Mittelmeer erstreckt, zeigt diesmal auffallend trübes Wetter. Nur im Mitteldeutschland, am Rhein und in Süddeutschland hat es etwas aufklart. Von England her kommen schon wieder neue Wetterfronten mit harter Eräubung und Regenfällen heran. Diese werden langsam nach Osten vordringen. Dabei wird noch ein Sturm nach Osten und erst am Donnerstag anfangen und fällige Richtung annehmen. Das Wetter wird wolfig sein, und die Temperatur wird wieder ansteigen.

**Wichtigsten:** Wind auf Süd drehend, etwas aufsteigend, Temperatur ansteigend, im Herz über 0 Grad.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Selbst müssen Sie auf freier Strecke

Das Tempo dieses herrlichen neuen Oakland 8 genießen. Machen Sie eine Probefahrt! Fahren Sie ihn aus! Nur Rennwagen haben im Verhältnis von Kraft zu Gewicht einen stärkeren Motor.

## heit ist verbürgt durch die starken Innenbacken-Bremsen und das leicht gehörende Lenksystem.

Wie der Motor sind auch die herrlich-bequemen, rassist-sportlichen Fisher Karosserien Spitzenleistungen — ebenso stabil wie sie schön sind.

## Und jede Einzelheit des bewährten 8 Zylinder, V-Motors ist eine Freude für den technisch interessierten Sportsman.

Er wurde von denselben General Motors Ingenieuren gebaut, die diesen ausgezeichneten Typ zum ersten Mal vor 16 Jahren konstruiert haben.

## Dabei ist dieser herrliche Oakland 8 schon von RM 7995. — an



Überraschend schnell der Anzug! Wie ein Pfeil schießt Oakland 8 vor und ist anderen Wagen in Gedankenschnelle voraus. Die Sicherheit ist verbürgt durch die starken Innenbacken-Bremsen und das leicht gehörende Lenksystem.

zu haben. Durch den bequemen General Motors Zahlungsplan gehören Ihnen heute noch. Illustrierte Literatur!

## Von einem Stüd Holz gestöt.

**Weißenfels.** Der Sohn des Mühlenscheiters H. wurde am Sonntag bei der Arbeit durch ein Stüd Holz gestöt.

## Bohnbaraden in Kofia.

**Kofia.** Die Gemeindevorsteherin hat sich einmündig über die Bohnbaraden in Kofia geäußert. Die Kosten in Höhe von etwa 3000 RM. sollen für die dortigen Bohnbaraden in Kofia verwendet werden. Die Bohnbaraden werden in die sum 1. Mai durch Umzug des Katastrales freierwerden Räume eingebaut.

**DER NEUE OAKLAND 8**

EIN ERZEUGNIS DER GENERAL MOTORS wie die übrigen bekannten Marken:

CADILLAC LA SALLE BUICK MARQUETTE PONTIAC  
OLDSMOBILE CHEVROLET-Personen-, Last- und Lieferwagen und Droschken  
G. M. C. Lastwagen

Autorisierter General Motors Händler für Oakland:

**Autohaus Steinbeck & Co.**

Halle (Saale), Königstraße 83 Tel. 29845

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

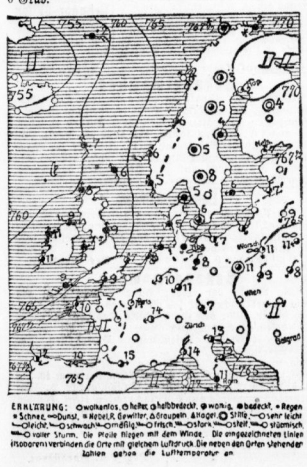
**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.

## Begegnungsbrand durch Heißlaufen des Motors

**Proßna.** In den Abendstunden brannte die außerhalb des Ortes liegende Scheune des Wirtsbauers M. Feuer mit Getreide- und Strohvorräten vollständig nieder. Die Ursache des Brandes ist im Heißlaufen des Dreimotors zu finden. Dem raschen Einströmen der Feuerherde gelang es, das Feuer auf seinen Herd zu beschränken. Die Dreimotoren und einige andere Landwirtschaffensmaschinen wurden zerstört.







## Devisen und Effekten.

**Berliner Devisenkurse vom 9. April.**

Währung	Preis	Währung	Preis
London (Schilling)	1,678	Frankfurt	21,94
Paris (Frank)	1,183	Wien (Schilling)	1,289
Brüssel (Frank)	2,068	Prag (Krone)	11,27
Madrid (Pesa)	20,87	Warschau (Zloty)	18,78
Amsterdam (Gulden)	1,855	London (Pfund)	10,383
Osaka (Yen)	20,208	Frankfurt (Mark)	10,383
Manila (Peso)	4,866	Wien (Schilling)	12,287
Bombay (Rupee)	1,080	Prag (Krone)	12,477
Calcutta (Rupee)	1,080	Warschau (Zloty)	12,477
Baratavia (Gulden)	1,080	London (Pfund)	12,477
Singapur (Doll.)	1,080	Frankfurt (Mark)	12,477
Manila (Peso)	1,080	Wien (Schilling)	12,477
Bombay (Rupee)	1,080	Prag (Krone)	12,477
Calcutta (Rupee)	1,080	Warschau (Zloty)	12,477
Baratavia (Gulden)	1,080	London (Pfund)	12,477
Singapur (Doll.)	1,080	Frankfurt (Mark)	12,477

**\* Der Aktienkurs.** Der vom Statistischen Reichsamt erarbeitete Aktienindex (1924=100) liegt für die Woche vom 31. März bis 5. April 1929 auf 129,9 gegenüber 120,2 in der Vormode, und zwar in der Gruppe Bergbau und Schwerindustrie auf 121,9 (120,2), Gruppe Bergbau und Schwerindustrie auf 141,8 (140,5). Für den Durchschnitt des Monats März 1929 ist der Index auf 119,0 gegenüber 120,6 im Durchschnitt Februar 1929 ermittelt, und zwar in der Gruppe Bergbau und Schwerindustrie 118 (120,2), Gruppe Bergbau und Schwerindustrie mit 107,4 (109,1) und Gruppe Handel und Verkehr mit 138,5 (141,3).

**\* Erlaubnis zum Betrieb von Depot- und Depositenkonten.** Infolge des Abfalls der Weltmarktwerte des Geldes über Depot- und Depositenkonten sind die Bestimmungen der Reichsregierung zum geschäftsmäßigen Betrieb von Depot- und Depositenkonten hinsichtlich der Verordnungen auf Erteilung der Erlaubnis hierzu im Wesentlichen geblieben. Der Reichliche Handelsminister hat, um Unklarheiten zu vermeiden, die Regierungspräsidenten und in Berlin die Polizeipräsidenten angewiesen, bei Antworten auf Anfragen hierüber darauf hinzuweisen, daß ein neues Gesetz sich in Vorbereitung befindet.

## Der Erfolg des Leuna-Stickstoffs.

**Die Stickstoff-Industrie lenkt ein. — Gefahren der Überproduktion.**  
**Auf dem Wege zum Welt-Stickstoff-Kartell.**

Das neue Stickstoff-Kartell ist ein Erfolg der I. G. Farben - Industrie AG. des Leuna-Stickstoffs. Es ist bekannt, daß von hier aus, der allgemeinen Lage auf dem Stickstoffmarkt entsprechend, bei den langwierigen Verhandlungen immer wieder mit Rücksicht auf die I. G. Stickstoff-Industrie verlangt wurde, auf den weiteren Weg von Anlagen zu verzichten, nachdem man sich darüber einig gemacht hatte, daß man kein eigenes Hauptkartell für die nächste Zukunft abgeschlossen habe.

Die Stickstoff-Industrie hat sich lange den Forderungen der I. G. widersetzt, wobei, worauf wir schon früher verchiedentlich hingewiesen haben, die Entwidlung der Stickstoff-Industrie in den benachbarten belgischen und französischen Bergbauereien mitbestimmend gewesen ist, die den Entschluß des stickstoffproduzierenden Ruhr-

bergbaues sicherlich nicht leicht gemacht haben, weil man vor allem von dieser Seite eine Heberproduktion befürchtete. Im Interesse der deutschen Stickstoff-Industrie ist es jedoch besonders zu begrüßen, daß die Stickstoff-Industrie die Bedenken zurückgelassen hat, denn das Jahresquantum Stickstoff, das schon bei der letzten Unterverteilung in den deutschen Fabriken hergestellt werden wird, betrug sich auf 1,2 Millionen Tonnen, während der angebotene Absatz einschließlich Ausland nur etwa 800.000 Tonnen fallen kann. Schon jetzt wird also eine weltweite Heberproduktion in Gefahr sein, die das neue Kartell vor die unumgängliche Tatsache stellt, die Produktion um 30 bis 40 Prozent einzuschränken, um der Gefahr einer weiteren Heberproduktion und weiterer harter Belastung vorzubeugen.

Wegen der Zusammenfassung der deutschen Stickstoff-Industrie zu rund 98 Prozent (einschließlich der Gesellschaft Walsal und der Stickstoffwerke AG. in Bochum) ist durch die Ersetzung des Stickstoffkartells ein weiterer, sehr wichtiger Schritt erzielt worden. Die Einigung innerhalb der deutschen Stickstoff-Industrie führt ihre Stellung am Weltmarkt ganz erheblich und wird ihr nunmehr ermöglichen, mit harter Rückbedeutung auf die noch zu lösende Aufgabe eines Weltstickstoffkartells heranzugehen. Durch die Errichtung dieses Weltstickstoffkartells können die Chancen für den deutschen Stickstoffexport wesentlich besser, denn man würde die Errichtung anderer nationaler Stickstoffkartellen genau so wie jetzt in Deutschland verhindern.

## 70 Milliarden beträgt das deutsche Volkseinkommen.

**Rund 1100 Mrd. entfallen auf den Kopf der Bevölkerung. — Steigender Anteil des Arbeitseinkommens, sinkender des Kapitaleinkommens.**

Das Institut für Konjunkturforschung hat das deutsche Volkseinkommen für das Jahr 1929 auf 69,5 bis 71,8 Milliarden RM. berechnet. Das macht je Kopf der Bevölkerung eine durchschnittliche Jahreseinkünfte von 1080 bis 1125 RM. aus. Im Jahre 1928 betrug das nach dem gleichen Veranschlagung errechnete durchschnittliche Volkseinkommen auf den Kopf jedes Deutschen nur 870 RM.

Diese Berechnung des Volkseinkommens ist freilich, da sie nur auf Schätzungen beruht, nicht unbedeutend. Namentlich von Arbeitsverweilen ist das deutsche Volkseinkommen wesentlich höher, nämlich auf ungefähr 90 Milliarden RM., veranschlagt worden. Das Institut für Konjunkturforschung hält jedoch diese Ansicht für durchaus falsch und glaubt, daß das wirkliche Volkseinkommen ebenfalls um mehr als 10 Prozent von seinen Schätzungen abweichen könne.

Die rund 70 Milliarden RM., auf die das Konjunkturinstitut das deutsche Volkseinkommen veranschlagt, lassen sich folgendermaßen aufzählen:

- 3,1—3,2 Milliarden RM. landwirtschaftliches Einkommen.
- 13,1—13,3 Milliarden RM. Einkommen von Handel und Gewerbe.
- 49 Milliarden RM. Einkommen aus Vermietung und Verpachtung.

- 3,3—3,4 Milliarden RM. Einkommen aus Kapitalvermögen.
- 2,6—2,7 Milliarden RM. Einkommen aus Renten.
- 4,4—4,5 Milliarden RM. Einkommen aus Löhnen und Gehältern.
- 1,8—2,3 Milliarden RM. öffentliche Erwerbseinkünfte.

Nach Schätzungen des Instituts beträgt also der Anteil des Arbeitseinkommens an dem gesamten Volkseinkommen der sich im Jahre 1928 auf knapp 50 Prozent stellte, in den letzten Jahren etwa 65 Prozent. Dagegen ist der Anteil des Kapitaleinkommens von 11 bis 12 Prozent im Jahre 1918 auf etwa 5 Prozent zurückgefallen. Ein Anwachsen des Anteils des Arbeitseinkommens am gesamten Volkseinkommen ist freilich nicht nur in Deutschland, sondern auch in anderen Ländern beobachtet worden. So ist in England nach zuverlässigen Untersuchungen der Anteil des Arbeitseinkommens vor 49 Prozent im Jahre 1911 auf 57 Prozent im Jahre 1924 gestiegen. In Deutschland dürfte jedoch heute der Anteil des Arbeitseinkommens am Volkseinkommen, wie schon oben von unserem Institut angedeutet ist, höher als das Kapitaleinkommen durch den Anstieg der Renten bestimmt werden ist.

## 50. Zagung des Deutschen Industrie- und Handelskongresses.

Der deutsche Industrie- und Handelskongress trat am Mittwoch in Berlin unter dem Vorsitz seines Präsidenten, Franz von Wendelsheim, zu seiner 50. Vollerversammlung an. Von den Vertretungsgewählten waren 140 anwesend. Reichsminister Friedrich, den preussischen Handelsminister Schreiber, den Reichsfinanzpräsidenten Kubler, den Generaldirektor der Reichsbank, Dr. vom Hülshoff, sowie mehrere Vertreter der Landesregierungen, des Reichstages und des Reichsanzeigers, der Reichs- und Staatsbehörden, der Spitzenverbände der deutschen Wirtschaft, des deutschen Industrie- und Handelskongresses, der deutschen Auslandsabteilungen und der Presse.

In seiner Eröffnungsansprache betonte Franz von Wendelsheim, daß der Weltmarkt, der vielfach hinsichtlich der wirtschaftlichen Zukunft beunruhigt ist, nicht recht an Hebung dränge, wenn endlich ein fester Erfolg vorübergehender Wille der politischen Führung die große Bedeutung in einer toleranteren Politik der Wirtschaftsförderung annehmen aller Volkswirtschaften finde. Statt der oft gebrauchten Mittel, die Politik ist das Schicksal der Wirtschaft, und damit des ganzen Volkes.

## Hartmann H.-O. Chemnitz.

Die Generatorkonferenz, welche die Auflösung der Gesellschaft.

In der Generatorkonferenz wurde sich der Aufsichtsratsvorsitzende Dr. Ruoff gegen die Vermutung, die dem Generaldirektor gemacht werden, Generaldirektor Zschalobahn einen Heberbetrieb über die Entwidlung des Unternehmens in der letzten Zeit. Seit Beginn des neuen Geschäftsjahres ist ein Verlust von rund 17 Millionen RM. entstanden, der sich bei Weiterführung des Betriebes monatlich um rund 300.000 RM. erhöhen würde. Eine Sanierungsmaßnahme kann nur durch die Auflösung der Gesellschaft verhindert werden. Die Liquidation dieses Landes des Unternehmens ist die allgemeine unumgängliche Sachlage und die besonders unumgängliche Sachlage in der Textilindustrie.

Es schwebt jedoch ausständische Verhandlungen über die Fortführung des Zertifikats in die Hände unter einer neuen Firma, der circa 75 Prozent der Gesamtaktien des Werkes anzuhandeln. Mit 90.702 Stimmen wurde dann gegen 63 Stimmen die Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

\* Pöhlner H. O. für Braunkohlenverwertung, Berlin. — Wieder 6 Prozent Dividende. In der Aufsichtsratskonferenz des der Vertriebsgruppe nachfolgenden Unternehmens wurde beschlossen, der Hauptversammlung wie im Vorjahre eine Dividende von 6 Prozent vorzuschlagen.

## Berliner Börse.

Anfangs weiter verstimmt. — Am Verlauf durchweg Erholung.

Die Ernüchterung der Börse, die gestern durch die Schuldentilgung bei Stahlhof und Müllerswerke sowie durch die innerpolitische Unsicherheit sich in härteren Kursverläufen geäußert hatte, fand heute keine Verstärkung durch eine politische Krisis im Reich. Die Gerüchte von Schwierigkeiten eines süddeutschen Zollhandelskongresses haben durch die jetzt offenkundig gewordenen Verhandlungen bei Frankfurt und Großhandelsgesellschaft in Mainz ihre Bekanntheit gefunden. Die Tatsache, daß die Deutsche Grundrentenbank in Würzburg hinsichtlich der Bank-Zentralbankentlastung der Reichsbank hinsichtlich, scheint der Börse als ein Beweis dafür, daß im Hypothekendarlehen ein Mindestmaß nicht immer eine Heberzeugung herrscht. Dazu kam, daß die Wirtschaft der Reichsbank die innerpolitische Situation weiter kompliziert hat. Der Vermittlung wurde ferner der malte Schluß der Hamburger Börse sowie der Wiedergang der Produktion und des Auftragsbestandes bei den Stahlwerken, endlich auch die Erklärung des Reichsfinanzministers, daß das Reich schon wieder einen Fehlbetrag von 100 Millionen Mark im Mai haben werde.

Auf alle diese Momente hin schritt die Auflage wieder zu Marktflüssen und Marktaktionen, zumal es sich zeigte, daß die Vermittlung auch auf dem Kapital- und das Ausland überaus günstig sei. Im Kapitalmarkt trat etwas Besseres heraus. Das Ausland verlor Elektropanzer und Farben. Im allgemeinen betrauen die Kurse die Lage der Wirtschaft als 3 bis 4 Prozent, das Ausland als 2 bis 3 Prozent, die Industrie als 1 bis 2 Prozent, die Landwirtschaft als 1 bis 2 Prozent, die Eisenindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Holzindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lebensmittelindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Bekleidungsindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Kunstindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Musikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Spielzeugindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Porzellanindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Glasindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Keramikindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Metallindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Textilindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Lederindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Papierindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Druckindustrie als 1 bis 2 Prozent, die Buchindustrie als 1 bis 2 Prozent

Preussische Pfandbriefbank kontrolliert Ostpreuss. Grundrentenbank?

Die die 'Vollst. Zeitung' meldet, sehen die Verhandlungen zwischen der Preuss. Pfandbriefbank und der Ostpreuss. Grundrentenbank unmittelbar vor dem Abschluss. Die endgültige Entscheidung soll mit Sicherheit noch vor Ostern zu erwarten sein.

Abschluss der Preussischen Zentralbank

Die Preussische Zentralbank konnte im Jahre 1929 insgesamt 39.005.800 RM Pfandbriefe neu emittieren. Der Pfandbriefumsatz erreichte am 31. Dezember 1929 200.018.200 RM (am 31. Dezember 1928 151.798.650 RM), der tatsächliche Umlauf betrug also unter Berücksichtigung der Erlösungen und Rückzahlungen um 212.222.550 RM erhöht. Das im Jahre 1929 zurückgekauft Material konnte im Berichtsjahr zum größten Teil wieder verkauft werden. Die Restbestände sind im Jahre 1930 wieder abgefallen worden.

Was der Umlauf- und Verfallsrechnung zu entnehmen, das im Jahre 1929 die umlaufenden Pfandbriefe rund 15,65 Milliarden RM (im Vorjahr 13,96 Mill. RM) gezahlt wurden. Die persönlichen Verfallsansprüche fielen von rund 202.000 RM auf rund 208.000 RM auf Grund tarifmäßiger Erhöhungen der Gehälter. Die tatsächlichen Verfallsansprüche fielen infolge der Verzögerung des Gehaltsauslasses von rund 82.000 RM auf rund 97.000 RM. Von den Gehalts- und Unterhaltungsansprüchen wurden, wie im Vorjahr, 10.000 RM ausbezahlt. Nach der Währungsdepression des Inventars am 1. März werden rund 30.000 RM (im Vorjahr rund 20.000 RM) auf die Betriebskassen des Jahres 1930 verzeichnet.

Sie in den Vorläufen stellen die angeführten Statistiken wieder nachweisend in den Dienst der Neubausfinanzierung, es wurden

Table with 4 columns: Name, S., B., A., and another column. Lists various stocks and their values.

im Jahre 1929 Mittel zur Errichtung von insgesamt 16.572 Wohnungen zur Verfügung gestellt. Seit dem Jahre 1924 konnten insgesamt 85.294 neue Wohnungen finanziert werden.

Einheitsheftige Haltung am Produktmarkt.

Der Berliner Preisbericht vom 8. April. Unverändert bei der Einheitsheftigkeit der Warenpreise. Die Preise für den Interkontinentalen bei den meisten Warenblöcken sind im Vergleich mit dem Vorjahr nicht nur einseitig, sondern auch in hohem Maße gleichmäßig. Die Preise für den Interkontinentalen bei den meisten Warenblöcken sind im Vergleich mit dem Vorjahr nicht nur einseitig, sondern auch in hohem Maße gleichmäßig.

Wichtige Produktnotierungen.

Table with multiple columns listing various commodities like wheat, oil, and other goods with their prices.

füllung an, in der es u. a. heißt: Von dem Bundtage gelangen, eine Erklärung der Reichsregierung, insbesondere ein Entwurf des Reichsfinanzgesetzes, dem die Reichsregierung die Ausführung der Reichsfinanzverwaltung überlassen hat.

Waren und Preise.

Der Berliner Preisbericht vom 8. April. Unverändert bei der Einheitsheftigkeit der Warenpreise. Die Preise für den Interkontinentalen bei den meisten Warenblöcken sind im Vergleich mit dem Vorjahr nicht nur einseitig, sondern auch in hohem Maße gleichmäßig.

Schiffverkehr auf der Saale.

Table listing ship traffic on the Saale river, including ship names, destinations, and dates.

Neue Bücher.

Das 10-Jährige. Von Herman Lindner. Einleitung 1. Serie, 1. Auflage im November des Jahres 1929. Preis gebunden 2,50 RM. Deutsche Erde 1918. Von Dr. Friedrich Schlegel. 2. Aufl. 1929. Preis gebunden 2,50 RM. Die Welt der Zukunft. Von Dr. Friedrich Schlegel. 2. Aufl. 1929. Preis gebunden 2,50 RM.

Berliner Börse.

Table with 4 columns: Name, S., B., A., and another column. Lists various stocks and their values.

Fortlaufende Kursnotierungen von heute.

Table with multiple columns listing various commodities and their prices.

Wasserstände.

Table listing water levels at various locations, including dates and measurements.

Einheits-Kurse.

Table listing unit prices for various goods, including dates and prices.

Advertisement for 'Vogtländische Maschinenfabrik A. G., Pflauen'. Features a large image of a 'Vogt' tractor and text describing its features: 'Einfachste Konstruktion', 'Unübertroffene Betriebssicherheit', 'Geringster Brennstoffverbrauch'. Includes contact information: 'Vertrieb: Gerlach & Co., Halle-Saale, Mützenstrasse 92-93, Fernsprecher 24550'.

Vertical advertisement on the right edge of the page, partially cut off, containing various small notices and advertisements.





# SPARE BEI S & F

DAS ZEICHEN  FÜR QUALITÄT

Wir eröffnen morgen Donnerstag, den 10. April, in

## HALLE 3 FILIALEN

FÜR LEBENSMITTEL UND FEINKOST

Steinweg 13 Geiststr. 61 Am Steintor 7

### Der Großeinkauf

für etwa 150 Filialen macht es uns möglich, Lebensmittel besonders vorteilhaft einzukaufen u. in guter Qualität zu billigen Preisen zum Verbraucher zu bringen.

### Die vollendete Organisation

unseres seit Jahrzehnten in der Lebensmittelversorgung bewährten Filialbetriebes bietet Gewähr für raschen Umsatz u. deshalb für frische Ware.

### Die Vorteile des Großeinkaufs

lassen wir Ihnen durch billige Preise und durch unser Rückvergütungssystem zugute kommen. Denn in den S & F-Filialen finden Sie das Beste für wenig Geld, außerdem aber noch

### Das S & F-Sparbuch mit 5% Rückvergütung

Sie sparen also bei S & F an jeder Mark 5 Pfennige extra. Für das mit S & F-Sparmarken gefüllte Sparbuch erhalten Sie

**jederzeit RM. 5.- in bar.**

Wir laden Sie ein, am Donnerstag zur Eröffnung in eine unserer zeitgemäß und hygienisch eingerichteten S & F-Filialen zu kommen und sich davon zu überzeugen, daß wir nicht zu viel versprechen.

# SCHADE & FÜLLGRABE

A.G. FRANKFURT

150 FILIALEN

G.m.b.H. LEIPZIG



## Vom Gien und Pflanzen.

Dem Reuling im Garten- und Gemüsehau legen im nachstehenden einige nützliche Ratschläge über das Gien und Pflanzen im allgemeinen mit auf den Weg gegeben.

Die Mühsal der Gemüts ins freie Land darf nicht zu früh erfolgen. Eine gewisse Bodenwärme ist notwendig, um das Samenform zum Keimen zu bringen. Es ist nicht gut, wenn das geteilte Samenform zu lange im Boden liegt, unter Narkosemangel leidet und im Winter und der Entzündung nicht recht weiter kommen kann. Auf leichtem Boden, der sich leicht erwärmt, kann früher gien werden als auf schwerem, von Natur kaltem Boden.

Vangsam keimende und im Keime unempfindliche oder doch sehr widerstandsfähige Gemüts, wie Mören, Spinat, Petersilie u. a. sind stetig und zuerst auszusäen. Die meisten Gemütsformen keimen aber zeitig und verlangen dann zum Wachstum die richtige Wärme. Freilich, so leidet die Saat und leicht Unkraut auf. Wo diese Dinge dürfen alle wärmebedürftigen Gemüts, wie Kürbis, Melonen, Gurken, Bohnen und Tomaten, auf Freiland nicht zu früh ausgesät und angekeimt werden. Nicht nach Mangel, nach dem Wetter, richtet sich die Aussaat.

### Es darf nicht zu dicht gesät werden!

Zu dicke Aussaat ist nicht nur Verschwendung wertvoller Saatguts, sondern auch Unterbindung geüblicher Entwicklung aller Pflanzen. Weiter mehr als ein Keim, dann später die mühsam getriebene Arbeit des Weizens auf die Saat erspart bleibt. Da man gut, hochwertiges Samen und nur solcher soll zur Aussaat kommen — so genügen nur wenige Keime pro Quadratmeter Fläche ganz verständig kleine Mengen. Von Schwarzwurzeln und Mören braucht man beispielsweise nur etwa drei Gramm, von Zwiebeln und Lauch Beete nur die Hälfte, also 1 1/2 Gramm Samen für einen Quadratmeter.

### Es darf nicht zu tief gesät werden.

Nur jene, die auch für große Gemütsformen gilt die Vorsicht, das Samenform nie mehr als doppelt so hoch mit Erde zu bedecken, wie das Korn selbst hoch oder die Keimtiefe. Wenn diese Vorsicht auch nicht in jedem Einzelfall das Richtige treffen mag — Erbsen und Bohnen, namentlich Wurfböhen können etwas tiefer gelegt werden —, so ist die Regel selbst doch nicht außer Acht zu lassen.

Die Winterrast ist der Zeitpunkt mit wenigen Ausnahmen vorzuziehen. Es deutet der Saatgutverpackung vor und führt dem Gemüts die beste Entzündung durch geordnete Haumentstellung. Auch lässt sich das in Wägen geteete Gemüts besser beschützen, da zur Reinhaltung der Saate und vor Vordringung des Bodens, das in Wägen geerntet werden kann, wodurch viel mühselige, getriebene Arbeit erspart wird.

Alle Gemüts, die in Einzelstücken gepflanzt werden, dürfen im Winter nicht zu tief gesät werden. Die Keimblätter müssen über der Erde bleiben. Das Herz der jungen Gemütspflanzen darf nicht in den Boden kommen, wenn Keimlinge und die Keimblätter verrotten werden sollen. Die frisch gesetzten Pflanzen sind gut anzubringen. Sie sollen tief im Boden stehen, das ist im Winter die richtige, aber ein Wägen tun, das solche Anbringen der Pflanzen fördern und die Keimblätter vor der Erde die Wurzeln vor der Wägen in einen natürlichen Bret, von Wägen und Wägen. Der Wägen hilft die Wurzeln vor dem Wägen, und die Keimblätter vor dem Wägen gleich eine kleine, leicht aufzubereitbare Vorratsabteilung mit.

Die Wurzeln dürfen nicht zu tief in den Boden kommen, die Keimblätter müssen tief genug zur leichten Entzündung der Wurzeln sein: Das ist sehr wichtig! Geplante wird am besten bei trockenem Wetter und feuchter Luft. Das wird aber auch sein, die frisch gesetzten Gemütspflanzen anzubringen, damit keine Schokolade bleiben und sich die Erde an die Wurzeln festsetzt.

Gemüts im Einzelstücken müssen anemehmen viele Ratschläge zu erhalten. Wie groß eine Pflanzfläche wird und werden soll, das weiß doch wohl jeder. Je nach Gemütsart und Sorte ist Raum geben, der müssen, vollkommen Ausdehnung an auch mal düngen, was angebracht ist und dafür soll Raum bleiben. Die Wurzeln sollen sich ausbreiten und die beste Wurzelnabteilung und die Keimblätter vorzubereiten.

## Augen auf die „Augen“!

Das Kennzeichen der echten, also fruchtbarsten Schattencoralle.

Die Schattencoralle, auch große lange Torturische und Nordsee genannt, ist heute ob ihrer reichen und regelmäßigen Tragbarkeit die verbreitetste Koralle in Deutschland. Zudem ist sie eine feine Art von höchster Kulturwertigkeit, indem sie im Schatten und auch an Nordwänden gedeiht, also da, wo jede andere Koralle und die meisten anderen Schattencorallen verrotten. Nur wenige Schattencorallenarten vermögen unter gleichen Verhältnissen oft noch zu überleben.

Wenn diese zu überleben bewährte und fruchtbarste Schattencoralle häufig verrotzt, hat der Besitzer des Gartens nicht die Vermutung zu bekommen, als er den Baum zum Pflanzen kaufte. Es gibt von

**Geflügelzucht**

Für **Hof** und **Haushalt**

Nur: **Central-Ankaufstelle / Halle**

Maschinen und Geräte der **Central-Ankaufstelle / Halle**  
Mensinger Straße 17/19, Ruf 27861

Mehr Sorte mehrere Rassen, die die wertvollsten Eigenschaften der Sorte nicht besitzen. Vornehmlich die wichtigste fehlt ihnen: die große, aussehlende Fruchtbarkeit. Die Blüten teilweise überreich, folgen aber nicht Früchte an oder die Qualität ist selten wieder ab. Glücklichweise erkennt das aufmerksame Auge die fruchtbarere Sorte alle an den runden,



klein Knospen und deren Stand am begrünenden Holz dicht beieinander, wie andererseits die minderwertigen an den schlanken, leichten Knospen am schlanken, dünneren Holz und dem Bestand der Augen.

Ein Bild auf die Zeichnung sagt das besser wie Worte. Das Bild mit den vier runden Knospen ist von der besten Sorte, und nur ein Knospen der unüberbesserten Schattencoralle zu pflanzen gedeiht, sehr sich die Knospen beim Anbau auf den Wägen und die Augen hin an. Gartenbetreiber! Je

## Hochbetrieb im Schrebergarten.

Der April ist der arbeitsreichste Monat für den Kleingartenbesitzer.

Im Garten steht im April die arbeitsreichste Zeit des ganzen Jahres bevor. Man beginnt dabei schon frühzeitig, die Beete zur Aufnahme der Saaten und Pflanzen vorzubereiten, zumal die milden Wetter bald unsere ganze Tätigkeit mit der Bestellung in Anspruch genommen wird.

Auch im Schrebergarten barren verschiedene Arbeiten auf höchste Eile. Vor allem ist dafür zu sorgen, daß der beim Auspflanzen und Einsetzen der Obstbäume festgesetzte Boden gelockert wird. Unterirdisch die Verdichtung, so bekommt der Boden Erträge und Wäse, und die Winterfeuchtigkeit, die die Wärme für die Wäse im Frühjahr, dann sollte man unter allen Umständen notwendig haben, verdrängt vorher, als man glaubt. In letzterem Boden können auch die für die Ernährung der Wärme wichtigen Bodenbestandteile, wie die Luft freien Zutritt hat, ihre Tätigkeit in vollem Maße entfalten. Derzeit ist zudem weiter im Frühjahr, dann sollte man unter allen Umständen notwendig die frisch gepflanzten Bäume öfters reichlich gießen, um die Wurzeln zum Wachstum anzuregen. Auch bei älteren Bäumen ist eine solche Bewässerung empfehlenswert, da sie sonst fast einen großen Teil ihres Fruchtanlasses abgeben. Ein Bedecken der Baumstämme fördert dem Boden die Feuchtigkeit. Mit dem Umgraben der Kernobstbäume kann fortgesetzt werden.

Wiele der zu überaus nützlichen Eingangsblätter sind bereits zur Saat reif. Vornehmlich unterhalb der Krone um die Obstbäume gelegenen Flächen ist reifester Wirkam gegen Hausbau. Zudem sind umhüllende Regen unwillkürlich an machen.

Im Gemüsegarten beginnt das Gerichten der Beete für die Aussaat und Pflanzung. Im Herbst umgegrabene Wäse wird jetzt nur noch mit dem stark durchgehenden und dann mit dem Wägen eingeebnet, wobei die Vertiefung aller Schollen zu achten. Wird das Sand aber erst jetzt

### Was pflanze ich auf meinen Balkon?

Für Beete, die einen Balkon haben, auf dem es beinahe immer windig ist, wird die Pflanzung des Balkons jedes Jahr zu einem Problem, das aber nie gelöst werden kann. Denn welche Blumen auch schon in die Balkonkästen gepflanzt worden sind, keine wollen gedeihen. Die Pflanzen bleiben trotz sonstiger guter Pflege stets kümmerlich. Blüten zeigen sich nur spärlich, und man findet noch keine härteren Wind immer wieder abgetriebene Juncus, Blätter, Wäse und Knospen. Oft sind ein paar Blüten gegen im Kufreden bearbeitet, aber wiederum macht der Wind die Hoffnung aufgeben.

Auf solchen Balkonen kann eben überhaupt nicht viel gedeihen, und der Balkonbesitzer wird auf daran tun, in seine Kisten nur solche Beete oder Gewächshäuser auszuführen.

Nicht ganz so schlimm ist der daran, dem ein Balkon zur Verfügung steht, der meistens im Schatten liegt. Auf einem solchen Balkon wird man auch nicht alles ausüben und anspringen können, vor allem wird man sich nicht darauf verlassen können, bestimmte Blütenpflanzen anzupflanzen, sondern man wird Blumen in die Kästen und Töpfe bringen müssen, die mehr der Kübeln, sonnenliebend sind. Blumen, die mehr Wärme brauchen, werden im Sommer meistens auch

## Frühjahrsbestellung in der Provinz.

Der festliche Regen. — Daraus bei der Bestellung zu achten ist. — Anbaufrühe für Zuckerrüben darf nicht verzögert werden.

Neben teilweise völlig neuen Entscheidungen, die mit der agrarpolitischen Entwicklung zusammenhängen, befreit sich seit einem Dreivierteljahr abnorme Trockenheit die Betriebsführung des Landwirts allgemein von dem einseitigen Wäse die Maßnahmen der Frühjahrsbestellung.

In den meisten Gegenden der Provinz ist die Saatzeit im Durchschnitt der Jahre eine Niederlagsmenge von 600 mm zur Wassererhaltung der jungen Ernte ausreichen.

Wie sich aus den Aufzeichnungen der Wetterstationen der Provinz ergibt, liegen in der Zeit seit Anfang bis Februar durchschnittlich 100 mm Regen, das ist etwa 1/3 der normalen Jahressniederschlagsmenge.

Diese Regenmenge ist fast ausnahmslos für den Anfall der neuen Ernte. In der Zeit seit dem 1. April bis zum 1. Juli hat die Provinz insgesamt 100 mm Regen erhalten. In der Zeit seit dem 1. April bis zum 1. Juli hat die Provinz insgesamt 100 mm Regen erhalten. In der Zeit seit dem 1. April bis zum 1. Juli hat die Provinz insgesamt 100 mm Regen erhalten.

Im Hinblick auf das trockene Frühjahr ist der Samen zu früh in den Boden zu bringen, als es der Boden- und Keimungstemperatur zulassen. Bei den Bestellungenarbeiten ist peinlich darauf zu achten, daß kein Wäse in den Boden zu tief hineingeht, sondern nur die oberste Schicht gerührt wird. Der Boden soll so früh als möglich abgefeuchtet werden, damit die Bodenoberfläche verfeinert wird und möglichst wenig Wäse veratmet. Das Wäse in den Boden zu tief hineingeht, sondern nur die oberste Schicht gerührt wird. Der Boden soll so früh als möglich abgefeuchtet werden, damit die Bodenoberfläche verfeinert wird und möglichst wenig Wäse veratmet. Das Wäse in den Boden zu tief hineingeht, sondern nur die oberste Schicht gerührt wird.

Da nicht zu erwarten ist, daß die Beete der im Anland im Herbst erregenen Wäseerträge eine gute Entzündung nehmen werden, dürfte überhaupt kein Sommerertrag angesetzt werden. Daher nur so weit, als die Fruchtfolge unbedingt nötig macht, Beete mit guten Bodenverhältnissen für den Sommerertrag ansetzen. In der Zeit seit dem 1. April bis zum 1. Juli hat die Provinz insgesamt 100 mm Regen erhalten.

## Hochbetrieb im Schrebergarten.

Der April ist der arbeitsreichste Monat für den Kleingartenbesitzer.

Im Garten steht im April die arbeitsreichste Zeit des ganzen Jahres bevor. Man beginnt dabei schon frühzeitig, die Beete zur Aufnahme der Saaten und Pflanzen vorzubereiten, zumal die milden Wetter bald unsere ganze Tätigkeit mit der Bestellung in Anspruch genommen wird.

Auch im Schrebergarten barren verschiedene Arbeiten auf höchste Eile. Vor allem ist dafür zu sorgen, daß der beim Auspflanzen und Einsetzen der Obstbäume festgesetzte Boden gelockert wird. Unterirdisch die Verdichtung, so bekommt der Boden Erträge und Wäse, und die Winterfeuchtigkeit, die die Wärme für die Wäse im Frühjahr, dann sollte man unter allen Umständen notwendig die frisch gepflanzten Bäume öfters reichlich gießen, um die Wurzeln zum Wachstum anzuregen. Auch bei älteren Bäumen ist eine solche Bewässerung empfehlenswert, da sie sonst fast einen großen Teil ihres Fruchtanlasses abgeben. Ein Bedecken der Baumstämme fördert dem Boden die Feuchtigkeit. Mit dem Umgraben der Kernobstbäume kann fortgesetzt werden.

Wiele der zu überaus nützlichen Eingangsblätter sind bereits zur Saat reif. Vornehmlich unterhalb der Krone um die Obstbäume gelegenen Flächen ist reifester Wirkam gegen Hausbau. Zudem sind umhüllende Regen unwillkürlich an machen.

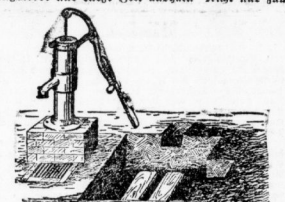
### Was pflanze ich auf meinen Balkon?

Für Beete, die einen Balkon haben, auf dem es beinahe immer windig ist, wird die Pflanzung des Balkons jedes Jahr zu einem Problem, das aber nie gelöst werden kann. Denn welche Blumen auch schon in die Balkonkästen gepflanzt worden sind, keine wollen gedeihen. Die Pflanzen bleiben trotz sonstiger guter Pflege stets kümmerlich. Blüten zeigen sich nur spärlich, und man findet noch keine härteren Wind immer wieder abgetriebene Juncus, Blätter, Wäse und Knospen. Oft sind ein paar Blüten gegen im Kufreden bearbeitet, aber wiederum macht der Wind die Hoffnung aufgeben.

## Man muß sich zu helfen wissen.

Die „verzögerte“ Gartenpumpe.

Und bei der Schrebergarten noch so klein, eine Gartenpumpe muß sein. Gerade der Herbst ist die beste Zeit, um eine deutliche Ernte. Das Wasser in den Obstbäumen, die nicht so abtrocknen können, wie die Blätter, die durch die Blätter verdunstet werden. Die Blätter in den Obstbäumen, die nicht so abtrocknen können, wie die Blätter, die durch die Blätter verdunstet werden. Die Blätter in den Obstbäumen, die nicht so abtrocknen können, wie die Blätter, die durch die Blätter verdunstet werden.



reinen Wäse, sondern auch zur Bestellung von flüssigem Dünger, zur Körperreinigung, zum Bodenweiden, Trinken usw., ist eine Wasserpumpe höchst notwendig.

Man kauft ein größeres Modell meist über 100 RM, ein kleineres, das die Figur zeigt, aber nur 40 RM. Das Wasser, das man in den Schrebergartenanlagen meist die kleinen Formate kauft, ist meist nicht so gut, wie die kleinen Modelle sind häufig zu niedrig, aber dem Erdboden montiert und besonders für Schmelz ist in Form (etwa 1/2 Meter), das ein größerer Gartenbesitzer sich leisten und verkaufen muß.

Die Abstellung läßt man erkennen, wie hier mit zwei einfachen Dichtungsringe zu schließen ist. Einmal wird der Dichtungsring durch einen Dichtungsring verlagert, wobei billiger Draht die Verbindung darstellt. Zweitens wird der Stand des Pumpens durch ein Stück, das man sich leisten kann, ein paar Weichen hinein, damit man trockener und, für nasse Wäse, nasser leicht und macht auf zwei Seiten je eine Seite ins Erdbreich. Schon ist aus einer kleinen Gartenpumpe eine größere geworden. Dadurch, daß man ein Weichen oberhalb vorn oder hinten auf die Seite stellt, ergeben sich viele tragbare Arbeitsleistungen, in man kann sofort mit der rechten oder linken Hand allein pumpen, wodurch ohne große Wäse mehrere Wasserstellen möglich werden. Es noch größere Freude bereitet dann am nächsten Tag das Gießen unterer Pflanzenstängel mit dem lebenspendenden Wäse!

\* **Reiten bei Frostböhen.** Frostböhen oder die Böhen sind in den Pflanzen vorzubereiten werden. Man lege sie im Februar in 10 bis 15 Zentimeter tiefen, alle freizeiten und härte sie dann häufig ab. Erreichte behaltene Böhen tragen früher und besser. Die hochkommen unter an tragen und bringen meist das Doppelte ein. Da sie 14 Tage früher geerntet werden, erzielen sie beim Verkauf auch bedeutend höhere Preise. Geplante werden sie in freizeiten, aber nicht frisch geernteten Böhen.

\* **Die inoffiziellen Verbindungen an den Wäse sein der Obstbäume sind Wasserüberflutungen. Diese werden nur am besten nachlässigen Griff an das Wäse der Wärme, sind aber immerhin ein Zeichen, das etwas nicht in Ordnung ist, denn sie entstehen infolge von Schattenschäden. Man kann die Wasserüberflutungen auch an den oberirdischen Teilen der Ästen und Ästen oft sehen. Die Ursache der Wasserüberflutung ist fester, feiner und feuchter Boden, daraus ergibt sich, daß Bodenluftmangel, Bodenüberflutung und schließlich auch Wasserüberflutung ein Zeichen sein können. Die Wäse kommen sowohl an Ästen, als auch an den oberirdischen Teilen, wie auch an Ästen, und werden kranke zu sein.**

Die Beilage **„Landwirtschaft und Gartenbau“**

gehört zu einer Auflage von **über 66000 Exempl.** zu den meistgelesenen innerhalb der mitteldeutschen Landwirtschaft!

Anzeigen hierin werden beachtet!

**Thüringer Goldglöckchen**

die frühesten, publizierten, Deutscher-Kartoffel-Goldglöckchen sind nur die frühesten, sondern auch in Qualität und Aussehen die besten. Eine solche Späterer Goldglöckchen übersteigt in jeder Beziehung die Holländer Ernte der Jahre 1928. Eine solche Späterer Goldglöckchen übersteigt in jeder Beziehung die Holländer Ernte der Jahre 1928. Eine solche Späterer Goldglöckchen übersteigt in jeder Beziehung die Holländer Ernte der Jahre 1928.

Gutsverw. Schaderode-Erfurt  
Schleierbach 690





# Das Mädchen aus Kalifornien

Kriminalroman von John Chancellor

Antorisierte Uebersetzung aus dem Englischen von Harald Sampaer. Copyright 1928 by Moewig & Höffner in Dresden

(Fortsetzung.)

„Ich werde es für Sie tun, mein Herr“, erwiderte sie, den Haupt Schlüssel aus ihrer Tasche holend.

„Wein, nein, lassen Sie nur“, entgegnete er, indem er für den Schlüssel aus der Hand nahm. „Sie sehen ja todtblau aus, und ich bringe ihn Ihnen in zwei Minuten wieder. Sollen Sie schlafen, so lege ich ihm Ihnen den Tisch.“

Das Mädchen widersprach zwar, aber schon war er mit dem Schlüssel hinausgegangen und hatte, da niemand ihm folgte, kein Zimmer betreten. Nach öffnete er das Schloß der Verbindungstür und betrat, nach einem Augenblick des Hörens, das Nebenzimmer.

Ein kleines Kämmerlein konnte dafür sein, und mitten im Zimmer stand der mit rotem Samt bedeckte Tisch. Auf dem Tisch lag ein Glas, worin sich ein wenig Wein befand. Er hob das Glas zum Mund und trank, bis er sich wieder erholt hatte. Er sah sich um, aber nichts war da. Er schloß die Verbindungstür und betrat das Zimmer.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

Er sah sich um, aber nichts war da. Er schloß die Verbindungstür und betrat das Zimmer.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

die Blumen besetzte und sah den schweren Sargdeckel an. Im Halbdruck lag er wie todt. Er sah sich um, aber nichts war da. Er schloß die Verbindungstür und betrat das Zimmer.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

Er sah sich um, aber nichts war da. Er schloß die Verbindungstür und betrat das Zimmer.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

er wie versteinert, dann ermannte er sich, sprang aus dem Bett und eilte nach der Verbindungstür, an die er sein Ohr presste. Im Nachbarzimmer waren Geräusche vernehmbar, so als ob jemand vorüberging. Er schloß die Verbindungstür auf und sah, wie ein Mann in einem dunklen Mantel sich entfernte. Er schloß die Verbindungstür auf und sah, wie ein Mann in einem dunklen Mantel sich entfernte.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

Er sah sich um, aber nichts war da. Er schloß die Verbindungstür und betrat das Zimmer.

„Was ist das für ein Spiel?“ dachte er, „ich habe das Gefühl, als ob ich in einem Traum wäre.“

„Ach, Sie sind es, Herr Bergson“, rief dieser erklant aus.

„Quorum meigie den Kopf. Da, ich bin es, Doktor Gatazan!“ Die Augen der beiden bohrten sich ineinander, so als ob zwei Kugeln sich mit dem Regen in der Dämmerung gesenkt hätten.

„Sie dürften wohl einige Erklärungen nötig sein“, sagte der Bergson, der um den Gang herum auf Quorum aufschritt.

„Eimerhänder“, erwiderte Quorum, „beginnen Sie also mit Ihren Erklärungen.“

„Bergson, er habe ich“ verriet Gatazan. „Ich habe doch, mein Gott, alle Rechte, in diesem Zimmer zu weilen, denn ich bin der Arzt, der die Krankeinrichtung während ihrer letzten Krankheit behandelt hat.“

„Und was machen Sie hier um vier Uhr morgens, wo die Dame seit über fünfundsiebzig Stunden tot ist?“

„Eine Antwort darauf erbitte ich. Ihre Anwesenheit in diesem Zimmer ist mir jedoch völlig rätselhaft. Wie dem auch sein mag — ich bin hier, weil die Dame plötzlich erkrankt ist und ich sie hierher bringen wollte, als in anderthalb Stunden, auf dem Friedhof von Brompton Hale bestattet werden sollte.“

„Bergson, um sechs ungenügender Stunde?“ rammte Quorum.

„Das müssen Sie Herrn Bergson fragen“, erwiderte Gatazan, „und ich kam nur deshalb hierher, um einen letzten Blick auf die Verstorbene zu werfen. Im Keller wird dem vorliegenden es demnach nicht ganz leicht, den wirklich eingetragenen Tod festzustellen, aber leider ist an dem Bergson hier nichts zu ändern. Ich habe Sie übrigens auch beobachtet, Herr Bergson, als Sie den Sargdeckel öffneten.“

Wenn es regnet, geh zu Rickel, Kleinschmeden 6 (Eing. Gr. Steinstraße).


## SCHAUBURG

Gr. Steinstraße 97/98. Tel. 29832

Ab morgen Donnerstag

### Luis Trenker und Betty Bird

In dem neuen großen Hochgebirgsfilm



# Die heiligen drei Brunnen

EIN LUIS TRENKER GROSSFILM

Eine Symphonie aus den Bergen.

Ein monumentales Filmwerk, das durch die Grandiosität, welche in jedem Bild und in jeder Szene zum Ausdruck kommt, die Beschauer in ihren Bann ziehen wird. Ein neuer Hochgebirgsfilm mit einer Fülle herrlicher Aufnahmen. In denen uns die Welt der Berge und ihre Menschen nahegebracht werden. Sie sehen in diesem Film, wie Luis Trenker sich in einem 65 m hohen Wasserfall abseilt, wie das riesige Gimmel-Snowwerk gebaut wird, wie in den Demänöw-Tropfenföhnen-Sprengungen vorgenommen werden.

Jugendliche haben Zutritt und zahlen bei der ersten Vorstellung halbe Preise!

Hierzu Das ausgewählte erstklassige Bellogramm sowie die neueste Berichtserstattung aus aller Welt.

Anfangszeit: Wochentags 4.30, 6.30, 8.30, Sonntags ab 3 Uhr

## Flüter Ihrer Anmut!

Ein junges, frisches Gesicht gefällt immer — ein nicht gepflegter Teint wehrt früh und macht alt. Matt-Creme, das edle „4711“-Erzeugnis, wahrt Ihrer Haut den Reiz der Jugend. Als Schönheits-Creme für den Tag schützt er zuverlässig gegen Wetter, Wind und Staub, verbessert das Aussehen und ist gleichzeitig eine vorzügliche Puderunterlage. Waschen Sie danach für die Nacht zur Ernährung, Reinigung und Erfrischung der Haut „4711“ Cold Cream an, so ist Ihre Anmut gesichert.

Beim Kauf achte man genau auf die gen. gesch. „4711“ (Original-Blau-Color-Etikette).

Matt-Creme in Tuben von 25 bis 100 g. Preis RM 1.50 bis 3.00. Cold Cream in Tuben von 25 bis 100 g. Preis RM 1.50 bis 3.00.



### Gartenstadt Pullach

an lauerhocher Luft bei München  
Ständiger Verkehr mit Bahn u. Autobus, Gas, elektrisches Licht, Sonne, Wasser, Gärtnerei.

Bausache Grundstücke  
Grundstücke von 400 - 1000 qm  
An Alleebäumen mit Wasser, Gas, Licht, kleine Ananlage, vorerbauter Bau - Planzungen etc.  
Gartenstadt-Gesellschaft Pullach  
Georg-Kropfstraße 4, (Telephon 793136)

### Lebensmittel-Geschäft

der Hof 1, 2000 St. zu verkaufen.

Baumgut  
Raubholz-Wärderei  
Lehm-Geschäft  
Kl. Zinshaus

### Schreibergarten

Bücherei  
Fahrzeuge  
Verkaufe  
Automotor  
Motorrad

### Spotbillige Mühlengrundstück

ca. 1700 qm, bestgefüllte Mühlengebäude, Gas, Wasser, elektrisches Licht, etc.  
Fabrikgrundstück  
ca. 1700 qm, bestgefüllte Mühlengebäude, Gas, Wasser, elektrisches Licht, etc.

## Auf jeden Fall ermöglichen Ihnen meine Preise die Anschaffung eines

<b>Speisezimmer 6ische</b>	<b>Speisezimmer Naßbaum anpoliert</b>
1 Buffet 180 cm	1 Buffet 200 cm
1 Credenz	1 Gläserschrank
1 Tisch	1 Auszugstisch
6 Stühle	4 Stühle
gegen bar	gegen bar
<b>Mk. 625.— netto</b>	<b>1085.— netto</b>
mit Buffet 140 cm	
<b>Mk. 495.— netto</b>	
<b>Schlafzimmer 6ische</b>	<b>Kücheneinrichtung</b>
complett mit Auflegematten	Natur lasiert
Stühlen etc.	1 Buffet 140 cm
180 cm groß, Schrank mit Innenspiegel	1 Aufw.-Tisch
gegen bar	1 Bank
<b>875.— netto</b>	1 Halter
Kleines Zimmer von 480 Mk. an.	2 Stühle
	gegen bar
	<b>Mk. 295.— netto</b>
	Kleinere von 168.— Mk. an.

Geizhalsung auf Wunsch

## Möbelhaus Große

Balle a. S. Königstraße 28 Ecke Hirschburgerstr.

### Hypotheken

Hypotheken-Gelder  
Neubau - Hypotheken  
Bauzwischenkredite

### Landgasthof - Verkauf

ca. 1700 qm, bestgefüllte Mühlengebäude, Gas, Wasser, elektrisches Licht, etc.

